



DIURNALU GLUMETIU SOCIALE-POLITICU-TOCU.

Fó'a acést'a va esi de dóne ori pe lma, pone la regulare; éra de aici in colo o data pe septemana, ca si pone acilea: Marti sér'a. — Prenumeratiunile se príimescu in tóte dileje.

Pretinla pentru Ostrungari'a: pre anu 6 fi. pre 1/2 de anu 3 fi. pre unu trilmniu 1 fi. 50 cr. éra pentru strainetate: pre anu 8 fi. pre 1/2 de anu 4 fi. pre una trilmniu 2 fi. in v. a. Unu esemplariu costa 15 cr.

Tóte siodieniele si banii de prenumeratiune sunt de a se tramite la Redactiunea diurnalului: Aradu, Strat'a Teleki-ana, nrulu 27.

Insertiunile se príimescu cu 7 cr. de linia, si 30 cr. tacese timbrale.

Locu deschisu. *)

Lui nenea George **)

Nene George d'in Zernesci,
Sà me credi, cà retacesci,
Candu scutesci si nineresci
Capii nosti basericesci,

Ai avè cuventu mosnege,
Déca Ei s'aru intielege
Si pe-o alta cale-ar merge
Cum prescrie sant'a lege. . . .

Ai avè dreptu de imputare,
Déca-a Loru síoda purtare,
Nu ni-ar face superare,
Si téma de ruinare.

Ei, dér' vedi, taicutia draga,
Cà Ei neci séma nu baga,
Turm'a 'n ce tufisiu se baga,
Ci se batu totu dupa blaga. . . .

Unulu perulu sí-lu negresce,
Pe subpusi i asupresce,
Pe mai mari pré caciulesce,
Si de lupte se feresce. . . .

Cel'a-l-altu cu faciaria,
Maimutiandu numai domnia,
Spre a némului urgia,
Se restacia 'n trandavria.

*) Pentru cele publicate in acestu locu nu privesce respnderea pre redactore. Red.

**) Neci chiaru in acestu locu deschisu nu eram aplecatu a publicá acést'a reflesiune polemica, de óra-ce ea d'in mai multe privintio superiori nu convine cu vederile mele intra tóte; déra dupa ce ea, sustienuta acum'a d'in mai multe parti, toti abonati ai diurnalului, de nou mi s'a tramisu pentru publicare, d'in acestu respectu sum necesitatu a-i dá asta data locu, déra sub rezerv'a disa. Redactorele.

La ce-o fi nu se gandesce,
Lume d'alba 'mi traiesce
Cu dusimani svatuieste,
Si „rebelii“-i „pomenesce“ . . .

Ér' alu treile, „Dragutia“,
Pent' o biéta de pungutia,
Pentru „domnulu de slugutia“,
Vinde daru pe-o parolutia.

Celu cu turm'a multu flamenda,
Sà se-arete „de isbenda“,
Mai intrég'a lui dobenda
O imparte la — Osinda . . .

Celu care d'in deputatu
Pon' la càrgia s'a 'naltiatu,
Ca erou de „incercatu“,
Cu ai sei s'a incurcatu.

„Motiulu“, celu cu „càrcofeli“,
Cu intrigi sí cu „càrcheli“,
Plinu-e Dómne de gresíeli,
Cà face multe „tocmeli“

Càti „curteni“ si càti „Purcari“,
„Filosofi“ si „pivnitiari“,
Càti siucheti si càti „morari“ (***)
Toti îi ia de secretari!

Cei ce bobulu lui i-au datu.
Vai! amaru s'au insielatu,
Cà nu e neci unu omu de svatu,
Neci ca-unu popa de la satu.

Éra cel'a de la Rom'a.
Ar mai fi de-a duce càrm'a,
Déca 'n dilele de-acum'a
Ar fi sà pasci numai turm'a

***) Dela San-Martinu?

C'unu cuventu, badiacule,
Nu-su pré bune vestile,
Cà se 'ngrósia glumele,
Si se 'ncuiba relele

Deci aceea e o *gresiela*,
Cà imputi cu amaréla,
C'asi fi scrisu dupa „tocméla“,
Si fore de socotéla.

Ba nu, nu, baditia draga,
Ce-am *glumitu* eu, n'a fostu sfaga,
Ci 'mboldiri, sà intieléga,
C'alta cale sà-si aléga.

Da, cà-ai nosti archi-pastori,
Au sà fia *lucratori*
La straini impunetori
Si in vele-aperatori

Astu-feliu nu te superá,
Cà eu nu voiu incetá,
De-a-i impunge si piscá,
Pone nu s'oru indreptá.

Unulu cu gur'a mai
multora.

J. Szevetkey

Minunea minunilor!!!

— Articul postitu. —

Audi lume! audi tíera! auditi némuri de tóte limbele, lucru *ne mai credutu!* Laudarosulu Dr. Potc'a celu vestitu si *independinte*, conducatoriulu neveditu si necunoscutu alu romaniloru d'in „Tíer'a lui Fedelesiu Voda“, punendu pe risicu amici'a cu „méltóságos“-ii, in adunarea comitetulu administrativu d'in 10 Dec. a. t., a avutu *ne mai indatinatulu curagiu*, de a pune o vorba si pentru resfrangerea mintiuniloru si dateloru false a le marelui mesteru L. R. Éthy et Comp. indrugate in polemi'a contr'a vorbirei lui Téic'a Iliá.

Acést'a schimbare *prorocítoria*, a pusu in uimire pre toti compatimitorii lui

Dà, Dómne. ca acestu semnu de pocaintia, sà nu fia neci celu *d'antaiu*, neci celu *d'in urma!*

Anecdote.

Unu tieranu romanu necasitu, cà si-a perdutu porcelulu „pe buna dreptate“, disé o data la judecatori'a reg. d'in D. urmatóriele: „Domnedieu e susu, Inaltiatulu Imperatu departe — la Beciu, ér' domnia de la judecata facu ce vreu.“

(Curagiu sasescu.) Unu voinicu romanu se 'ntelni cu o turma de sasii goniti de la joculu d'in satu.

— Da ce-e, sasiloru, ve betura romanii? — ii agrái romanulu. —

— Hei, crede io, draga, — respunsera toti de o data, — cum nu bate la noi, chindu ele fostu duoi romani gramada, si noi sjepte sase singure.

Ciumelu ciumelu.

Cine-e arménu si nu-e opiniunea publica („Közvélemény“)?

Lo haes Behn. *)

*) „nál“? ori „lütet“?

TANDA SI XIANDA.



T. Ei . . . a-poi sà scii, cà-e brandia. . .

M. Cum placinta?

T. Da n'ai cetitu, cà ungurii au sà devina coi mai avuti in lume?

M. Nu me 'mbetrani! . . Si-a-poi cum?

T. Asiè, cà-au datu de urm'a averii lui Darie si mai cà-oru si aflá-o; a-poi atunci sà vedi lume unгурésca. . .

M. Aha! acum pricepu eu déra, pentru ce sunt ei de o vreme atátu de neastemperati, imbuibati si fore neci unu gandu la ce mai póte sà vina. . . .

T. Mái cuscre, sci-mi-ai tu spunc, pentru ce n'a inghiaciatu Dunarea in érn'a acést'a?

M. D'a-poi, bagu séma, ungurii voru fi priimitu svatulu lui Téic'a Iliá, ce li-au datu mai adi tómna in — tind'a dietei. . .

T. Ce svatu?

M. Nu se póte spune decâtu numai la urechia.

T. Stai! . . . Nu cum-va, ca unguroicile sà-si verse lacrimeloru ferbinti in Dunare, si asiè sà mantúiesca „Nagy Magyar ország“-ulu de muscali?

M. Cam asiè óre cum-va. . . dér' . . . nu tocma asiè.

T. Acum pricepu!

T. Óre ce politica afunda o sà mai fia si aceea, cà poli-ti'a d'in Pute-a-pesco, singura vrè sà priimésca pe potiolele, care re'ntorcu de la Tirigradu, unde au dusu sabia scumpa pe sém'a *némuriloru loru?*

M. Nepreceptule, dér' nu pricepi tu, cà numai pentru aceea, ca nu cum-va sà-i prinda jucutii, tragundu tíolele de pe ei.

T. Cum, pentru ce? . . .

M. Pentru cà sabi'a inca nu-e platita, si asiè numai cu can'a de nu ii voru scapá . . .

T. Ce dici tu la circulariulu politienescu a lui Mironu Calugarulu?

M. Nemien decâtu cà: „cine-e pusu de sluga la-unu nerodu, ajunge d'in tronu in glodu.“

T. Cetit'ai, cà Szatmári Gyuricza, corectorulu si espeditorulu diuariulu, „A nép zászlója“, a tienutu mai adeunadi unu discursu la spitz-bürgerii d'in Pute-a-pesco, despre gróznic'a romanisare a loru 15,000 unguri d'in varmegi'a Uniadórci, provocandu-i, ca sà contribuie pentru desromanisarea loru?

M. Vorbe góle, da nu pricepi tu, cà si caramidariloru de dascali de la scól'a reala magiarisatória d'in D. inca li trebuiesce o léca de „zseb-pénz“ . . .

T. Da óre ce se insemne aceea, cà de unu tempu, toti trasii-mpinsii de renegati flamendi si sdrentiosii, ambla a vená dupa daco-romani?

M. Aceea, cà s'au gatatu tóte terenele de a mai castigá merite pentru tíera si guvernul si acum acést'a e mai siguru si mai bine platitu . . .

T. Cum se pôte aceea, ca alegatorii d'in *Czegléd*, să pöta **candidá** (!) și **alege** (!) pre *Kossuth* deputatu la diéta, pe candu acel'a necum să fia alegatoriu, dér' neci nu e cetatiénu alu Ungariei?

M. Prostutiú mai esci, dér' nu scii tu, că *Czegléd* danii au privilegiulu de a poté ceti d'in legea electorala *intre sire*, că se potu alege, — *ca de recunoscintiú*, — si **rebeli și dusimani ne'mpacati de ai Inaltiatului Imperatu?** . . .

Vestea suna.

Vestea suna și resuna,
Cà romanii se aduna
Nóptea candu nu este luna,
Si facu sfaturi împreuna,
Pentru caus'a comuna,
Sà n'o lase să apuna,
Cà-ci contéza la fortuna,
Cà o Dacia strabuna
Ésa iute ca d'in struna,
Numai ei să se 'ntrepuna
La poteri cu-o vorba buna.
— *Ce mai grósnica mintiúna!* . . .

Tibulu.

FRÉNC'A și FLÉNC'A.



T. Tu *Flénc'a*, venit'au la tine pone acum'a vre unu petitoriu.

Fl. *Ba!* — *da la tine?*

T. *Neci la mine!*

Fl. *O mance-i bibiti'a! cà trece și acestu carnevalu și éra remanemu.*

T. Vai, sora draga, da de unde vîi asié nealbita, neslucluita și carunta?

Fl. D'in Sibíu.

T. A-poi in totu Sibíulu n'ai potutu tu aflá o tírutia de poudoar, sulimann și duhotu de peru, ca să nu fi silita a esi între ómeni ciustiti atátu de nemoderna? . .

Fl. Nu, Dieu, draga, cà-ci vapselele ce au mai remasu, tóte le-au cumparatu — unu calugaru.

T. Sí acum unde te duci?

Fl. La *Dev'a* cea vestita.

T. Sí ce-o să faci tu pe a-colo?

Fl. Am solia incantatória, să ducu o eununa de **scaieti muscalesci** pe séma falnicului „*alapitó*“-u de scóle comunale și de statu, ingrigitoriulu peste banii preparandíali de a-colo și marelui mesteru de mintiuni, scornituri și denunciatiuni constitutionali, și gróznicu amusinatoriulu dupa și descoperitoriulu de daco-romani L. R. *Éthy*, pentru cártirea de mai adeuna-di in comisiunea administrativa.

T. A-poi?

Fl. A-poi déca voiú avè vreme, voiú să facu sí eu (de sí nu-su grofóia) o léca de comedia, cu copiii de pe ulitia, **cersindu** critiarasí, pentru **desungurisarea** a

loru 15,000 de „*méltóságos*“-i opincari, nu cum-va să ni péra vili'a-poroditi'a.

T. Bine, bine, dér' baga de séma, că de te-a senti pe a-colo **Simionu patriotulu**, séu *Mari'a* sa **Puiu Ghig'a**, pe locu te-'oru prinde ca pre o **emisaria** și o vei potea patí mai stódu, de càtu virsílariulu

Fl. Cu atát'a mai bine, cà-ci la casulu acel'a, magiarii s'oru poté bucurá, cà in fine **dupa 10 ani și mai bine** li-au succesu a prinde, de nu unu daco-romanu, celu pucínu o daco-romana și astu-feliu „*Nagy Magyarország*“-ulu va fi mantuitu

Anecdote istorice.

(culese de Dumitrache.)

Henricu alu IV., regele Franciei, erá unu omu fórte ingeniosu, i placea cu de osebire să scóta pre unulu și altulu d'in conceptu, cu nescari observatiuni drastice. Asié caletorindu o-data pr'in unu opidu óre care, o deputatiune compusa d'in fruntasii opidului ilu asceptá la casa comunale spre a-lu felicitá cu o vorbire.

Abia incepuse unulu d'in deputatiune vorbirea, candu la alu patrulea vecinu in curte, unu magariu incepè a sberá cunoscutulu seu testu „i-a!“ la ce regele observà: Domniloru ve rogu unulu dupa altulu, cà-ci altu cum nu ve pricepu.

O data invescundu regele pre unu curténu alu seu cu ordulu de cavaleru, acest'a se puse a recitá formul'a indatinata: „*Sire nu sum demnu*“. — Éra regele ilu intrerupse: „*aceea o sciu eu fórte bine, déra ceea ce se intempla, se intempla numai la espres'a recomandare a marcusei M. — singuru ei ii poti multumi cà-ci altucum nu erai demnu, precum insu-ti o recunosci.*“

De multe ori inse capetá și elu câte-o flésca, asié: O data convenindu in Parisu cu contele *Wilhelm* d'in *Hessen* ilu agrai:

— „*Voi nemtii trageți folosu d'in aceea, cà veniti la noi, cà-ci invetiati datini și limbi frumóse, precandu noi, ce invetiamu candu mergemu la voi?*“

— „*Intieptiune Sire!*“ — respunse contele.

Totu asié o patí *Henricu* candu s'a dimisu la disputa cu unu solu spaniolu.

— „*Déca regele — domnulu vostru, — va contiuná cu atacurile Marcuisului, atunci o să me vedeti armatu acusi in Madridu.*“

— „*Pentru ce nu? — reflectá solulu cu sange rece — cà sí Franciscu I. inca a fostu in Madridu.*“ *)

Oraclulu babei Dochia.

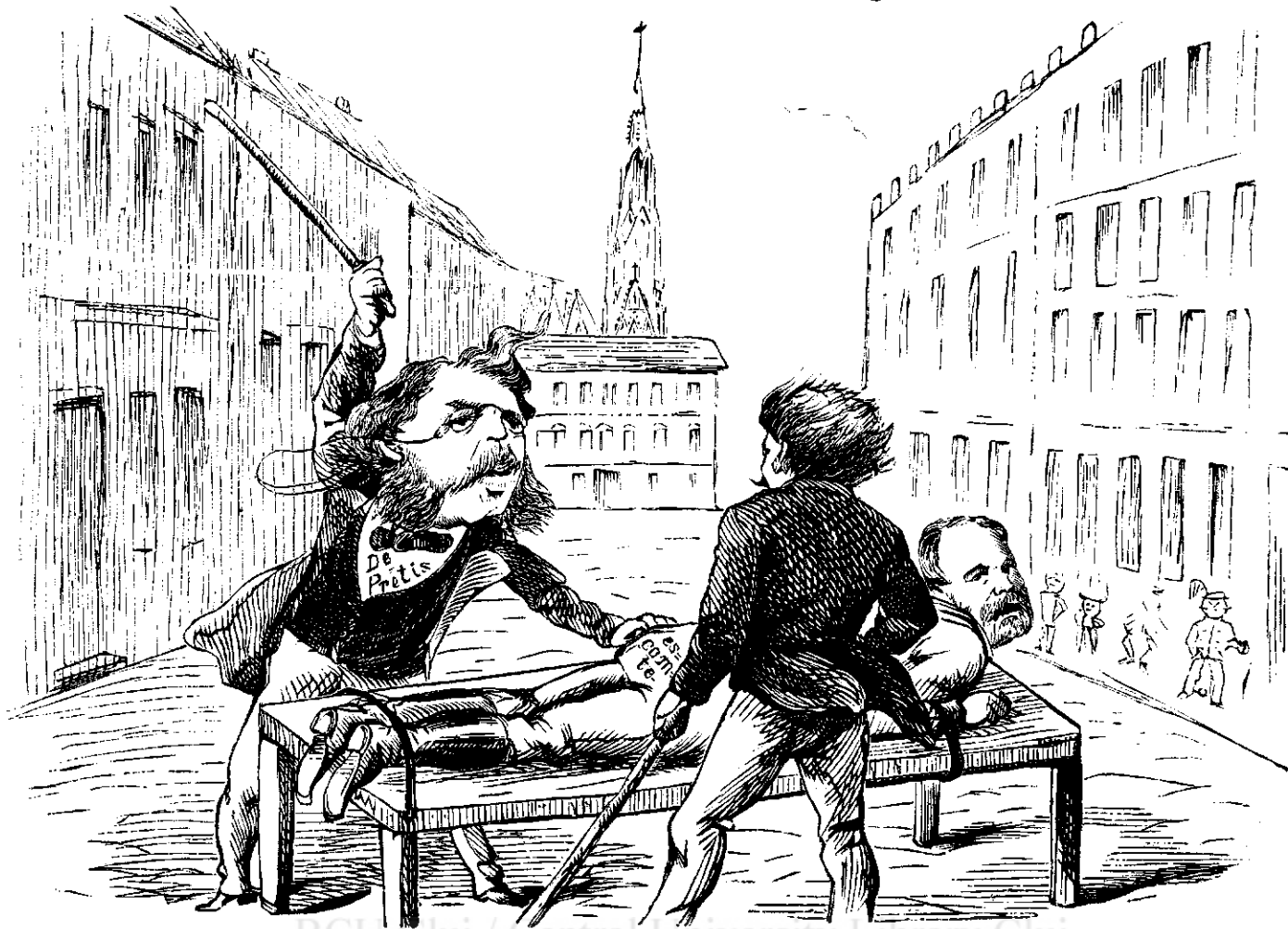
Déca Muscanulu va trece
Ap'a Prutului cea rece,
Va sdrobi o tíera mare,
Intiegeti, cà pe care!!!

Dupa scirile ce vinu,
Totu mereu dela Berlinu,
Peste Istru nu s'a duce.
Incàtràu dér' s'o apuce?

Nu cum-va să cugetati,
C'a vení càtra Carpati!

. . . . lu.

*) Ca prisioneriu d'in lupt'a de lunga Pavi'a.



Depretis: Tiene, să-ti dămu banca.

Tisza: Lasati-me, că mai bine me ducu a-casa fore ea.

Depretis: Cale buna, dupa-ce o vei capetá mai antaiu!

Dobasiulu satului.

„Sali'a Cotóra.” Blagoslovita să fia in nmerulu viitorin. Autorului ii pottescu voia buna, ca pe glasulu acest'a să mai póta hori!

Herrn A. Auspitz in L. Gefchlossen einš für immer.

Dlui D. C. in *Saral'a*: asceptámu „didactulic”, in conformitate en pretiuit'a DTele apromisiune. Lungu tempu nu potemu asceptá, de vreme ce nu mai creditámu acestu diurnalu „omoristicu” la nime.

„Spectabilelui” Dnu Negru Besarabu: pone caudu să mai asceptu dupa apromisiulu respunsau? Ad calendar?

Dlui N. O. in *Dev'a*: Asié este: „Gur'a-Satului” e interesanta și pentru districtulu Uniadórci; ba precum in trecutu asié și in viitoriu me voiu nisui, ca să nu fia locale numai, ci generale pentru tóte locurile locuite de romani. Ti-am tramăsu și te-am inregistratu; Co-tulu l'am priimitu. Salutare!

Proprietariu, editoriu și redactoru respundietoriu: **Mircea B. Stanescu.**

Publicatiune tacsabila.

Nrulu 11707.

1876. Cart. fund.

3-3.

Publicatiune de licitatiune.

D'in partea Tribunalului regescu d'in Temisóř'a, ca autoritate de cartea funduaria, se face pr'in acést'a cunoscutu, că ordinandu-se să se vinda in licitatiune (mediatu) diumetatea d'in cas'a si fundulu intrevilanu de sub nrulu conscriptionalu 158 d'in preuna cu diumetatea d'in o sesiune pamentu aratoriu, ce se aila in cartea funduaria pentru St. Miclausiulu micu (Kis szet.-Miklós) la nrulu 147, estimate in 1133 fl. v. a. și cari cuote de diumetate competu convincatului Mitru Dimitrieviciu, mai de parte, in casu de necesitate diumetatea d'in cas'a nrulu conscriptionalu 13. d'in preuna cu totu atăt'a d'in fundulu intrevilanu estimate in 70 fl. v. a. aflatórie in cartea funduarie d'in St. Miclausiulu micu la nrulu 13. care cuota de diumetate, acum disa, este a convincatei Jul'a Nicolinu, și preste totu cari realitati sunt dejá judecatoresco cuprinse dela Mitru Dimitrieviciu și Jul'a Nicolinu pentru escontentarea pretensiunei lei Mariuti'a Munténu in valóre de 40

fl. v. a. capitalu și accesoriele legali, — terminulu de licitatiune s'a defisu pe diu'a de 15 Februariu, 1877. și in casu de trebuintia pe 15. Martisóřu 1877. calendar. nou, in ambe rondurile la 10 óre ainte de amédi, la cas'a comunale d'in St. Miclausiulu micu. — Despre ce se face cunoscutu concurentiloru, cu aceea observare, că cei ce ar voi să liciteze voru avé a depune ca cautia 10% d'in pretiulu de estimatiune, care va servi totu de o data și ca censu de esclamatu, și că imobilele d'in cestiune, numai in casulu, candu pretiulu imbiatu ar trece preste celu alu estimatiunei, se voru dá la prim'a licitatiune, éra la a dou'a și sub acél'a in favorea celui ce va promite mai multu.

Pretiulu de cumparare restante este a se plati in restempu de 3 lune; éra in posesiune va intrá cumparatoriulu numai dupa ridicarea licitatiunei la valóre.

Cele a-l-alte conditiuni se potu vedé in cancelari'a cartiei funduarie a acestui judeciu.

Creditoriil ipotecari, cari nu sunt domiciliati pe teritoriulu acestui judeciu, se invita, a-si denumi reprezentati de a-ici d'in locu, spre a-i representá cu ocaziunea impartirii pretiului de vindicare, dreptu-ce d'insii numele acelor'a să le substérna a-ici pone la terminulu de licitatiune, că-ei la d'in contra voru fi representati pr'in avocatulu Alesandru Bugarszky, ca curatore denumitu d'in oficiu.

Totu de o data se solicitéza toti acél'a, cari ar voi să-si vindece ce-va titlu de proprietate, séu óre-care altu dreptu de cercare, facie de nemisicatóriele pemnorate, ca in restempu de 15 zile dela ultim'a publicare a acestui afisiu, amesuratu §-lui 466. d'in proc. civ. să-si inainteze petitele loru de pretendiune a-ici.

Dela Tribunalulu regescu, ca autoritate de cartea funduaria.

Temisóř'a, in 30 Novembre, 1876.

Mauriciu Tomcsányi, m. p.
presiedintele Tribunalului reg.

(L. s.)

Nicolau Thuránszky, m. p.
notariulu consiliului.